



CANADA

CONSOLIDATION

CODIFICATION

Order Declining to Set
Aside or to Refer Back to
the CRTC Certain
Decisions

Décret refusant d'annuler
ou de renvoyer certaines
décisions au CRTC

SI/88-29

TR/88-29

Current to June 10, 2013

À jour au 10 juin 2013

Published by the Minister of Justice at the following address:
<http://laws-lois.justice.gc.ca>

Publié par le ministre de la Justice à l'adresse suivante :
<http://lois-laws.justice.gc.ca>

OFFICIAL STATUS
OF CONSOLIDATIONS

CARACTÈRE OFFICIEL
DES CODIFICATIONS

Subsections 31(1) and (3) of the *Legislation Revision and Consolidation Act*, in force on June 1, 2009, provide as follows:

Les paragraphes 31(1) et (3) de la *Loi sur la révision et la codification des textes législatifs*, en vigueur le 1^{er} juin 2009, prévoient ce qui suit:

Published
consolidation is
evidence

31. (1) Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

31. (1) Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

Codifications
comme élément
de preuve

...

[...]

Inconsistencies
in regulations

(3) In the event of an inconsistency between a consolidated regulation published by the Minister under this Act and the original regulation or a subsequent amendment as registered by the Clerk of the Privy Council under the *Statutory Instruments Act*, the original regulation or amendment prevails to the extent of the inconsistency.

(3) Les dispositions du règlement d'origine avec ses modifications subséquentes enregistrées par le greffier du Conseil privé en vertu de la *Loi sur les textes réglementaires* l'emportent sur les dispositions incompatibles du règlement codifié publié par le ministre en vertu de la présente loi.

Incompatibilité
— règlements

NOTE

This consolidation is current to June 10, 2013. Any amendments that were not in force as of June 10, 2013 are set out at the end of this document under the heading “Amendments Not in Force”.

NOTE

Cette codification est à jour au 10 juin 2013. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 10 juin 2013 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

TABLE OF PROVISIONS

TABLE ANALYTIQUE

Section	Page	Article	Page
Order Declining to Set Aside or to Refer Back to the CRTC Certain Decisions		Décret refusant d'annuler ou de renvoyer certaines décisions au CRTC	

Registration
SI/88-29 February 17, 1988

BROADCASTING ACT

Order Declining to Set Aside or to Refer Back to the CRTC Certain Decisions

P.C. 1988-144 January 26, 1988

Whereas the Canadian Radio-television and Telecommunications Commission rendered Decision CRTC 87-895 on November 30, 1987, approving the application of the Consortium de télévision Québec Canada for a network licence to provide a French language specialty service;

Whereas the Canadian Radio-television and Telecommunications Commission rendered Decision CRTC 87-901 on November 30, 1987, approving the application of The Sports Network for an amendment of its licence to permit distribution of its national English language sports service by cable affiliates as an optional-to-basic or as a discretionary service;

Whereas the Canadian Radio-television and Telecommunications Commission rendered Decision CRTC 87-902 on November 30, 1987, approving the application of CHUM Limited to amend its licence to permit distribution of its national English language music video service by cable affiliates as an optional-to-basic or as a discretionary service;

Whereas subsequent to the rendering of Decisions CRTC 87-895, 87-901 and 87-902 the Governor in Council received petitions requesting that the said Decisions be set aside and referred back to the Canadian Radio-television and Telecommunications Commission for reconsideration and hearing by the Commission and petitions requesting that the said Decisions be neither set aside nor referred back for reconsideration and hearing by the Commission;

And Whereas the Governor in Council, having considered the petitions, is of the opinion that it is not in the public interest to set aside or to refer back to the Canadian Radio-television and Telecommunications Commis-

Enregistrement
TR/88-29 Le 17 février 1988

LOI SUR LA RADIODIFFUSION

Décret refusant d'annuler ou de renvoyer certaines décisions au CRTC

C.P. 1988-144 Le 26 janvier 1988

Attendu que le Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes a, dans sa décision CRTC 87-895 du 30 novembre 1987, approuvé la demande présentée par le Consortium de télévision Québec Canada en vue d'obtenir une licence de réseau afin d'offrir un service spécialisé de télévision de langue française;

Attendu que le Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes a, dans sa décision CRTC 97-901 du 30 novembre 1987, approuvé la demande présentée par The Sports Network en vue de modifier sa licence afin de permettre la distribution de son service national de langue anglaise d'émissions de sports par les télédistributeurs affiliés comme service optionnel au service de base ou comme service facultatif;

Attendu que le Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes a, dans sa décision CRTC 87-902 du 30 novembre 1987, approuvé la demande présentée par CHUM Limited en vue de modifier sa licence afin de permettre la distribution de son service national de langue anglaise de musique vidéo par les télédistributeurs affiliés comme service optionnel au service de base ou comme service facultatif;

Attendu que le gouverneur en conseil, à la suite des décisions CRTC 87-895, 87-901 et 87-902, a reçu des requêtes demandant l'annulation et le renvoi desdites décisions au Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes en vue d'un nouvel examen et d'une nouvelle audition et des requêtes demandant que lesdites décisions ne soit ni annuler ni renvoyer au Conseil en vue d'un nouvel examen et d'une nouvelle audition;

Et attendu que le gouverneur en conseil, ayant tenu compte des requêtes, est d'avis qu'il ne serait pas dans l'intérêt public d'annuler ou de renvoyer lesdites déci-

sion for reconsideration and hearing by the Commission the said Decisions CRTC 87-895, 87-901 and 87-902.

Therefore, Her Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Communications, pursuant to section 23 of the *Broadcasting Act*, hereby declines to set aside or to refer back to the Canadian Radio-television and Telecommunications Commission for reconsideration and hearing Decisions CRTC 87-895, 87-901 and 87-902 of November 30, 1987.

sions CRTC 87-895, 87-901 et 87-902 au Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes en vue d'un nouvel examen et d'une nouvelle audition,

À ces causes, sur avis conforme du ministre des Communications et en vertu de l'article 23 de la *Loi sur la radiodiffusion*, Son Excellence le Gouverneur général en conseil refuse d'annuler ou de renvoyer lesdites décisions CRTC 87-895, 87-901 et 87-902 du 30 novembre 1987 au Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes en vue d'un nouvel examen et d'une nouvelle audition.